

K O B E

神戸市信息月报 中文网络版 2024年1月

运动的力量
支持我们的梦想！



不明白区役所的各种手续以及
育儿补助金等情况时，请咨询
神戸国际交流中心(KICC)

☎ 078-742-8721

(有11种语言服务)



↑ 点按此码
进入网页



编辑：神戸市市长室国际部国际课

运动的力量 支持我们的梦想!

你知道吗? 有许多顶级运动队的总部都设在神户!



•**神户胜利船 (Vissel Kobe)** : 是日本职业足球甲级联赛 (J1) 所属的足球俱乐部。2023年夺取了期待已久J1的第一次冠军。

•**神户斯托克斯 (Storks)** : 是属于B2联赛的篮球俱乐部。总部于2023年迁至神户市。

•**Kobelco神户制钢队**: 是参加NTT日本橄榄球甲级联赛的橄榄球队

•**INAC神户雌狮**: 是日本第一家隶属于女子职业足球联赛的足球俱乐部。2021年获取联赛第一个冠军。培养了许多能够在世界舞台上的竞赛运动选手。

•**ELECOM神户Finies**: 是隶属于X联盟的美式橄榄球队。它能够把企业、大学和地方力量融为一体, 以成为「从神户飞跃为日本No. 1」为目标。

•**Kobe Fast Gyro** : 是一支以地区为基础的女子橄榄球俱乐部球队。它以神户为母港, 致力于推广女子橄榄球运动。

•**Arco神户**: 是隶属于F联赛的女子五人制足球俱乐部。她是日本女子五人制足球联赛第1代女王, 2019-2020赛季总决赛连续3届夺冠。

•**Kobe Dpro.Exe**: 是神户市唯一的3x3 职业篮球队。它以兵库区的「KOSOREN」为主场。



每个人都应该做好 备灾工作

2024年1月17日（周三）是阪神淡路大地震的29周年祭日。我建议这一天应该成为反省灾害并做好防灾准备的纪念日。

首先，我们要做好保命的准备工作。

采取措施固定家具以预防跌倒、防止重物坠落。另外，安装“地震断路器”以防止地震引起的火灾。调查好发生灾害时的避难地点和路线也很重要。

[查看详细内容（日语）→](#)



各家各户都要储备防灾用品。

至少储备**3**天，有可能的话**7**天的食物、饮用水和日常必需品。就是平时多买一点，按消费保质期近的商品来使用，用完不足时再添买的方式。如果应用以上「防灾用品滚动储存法」，则准备起来比较容易。

[查看详细内容（日语）→](#)



与您的宠物一起做好避难准备

当灾难发生时，只有宠物主人才能保护自己的宠物。遇到紧急情况不要惊慌，事先阅读好宠物避难指南，确认灾害时应采取的行动和避难场所，避免给周围的人带来麻烦。在避难所动物们要关闭在主人准备的笼子里，所以平常就要做好训练习惯工作，才能减轻对宠物的压力。

[宠物的防灾对策（日语）→](#)



从1月19日 开始！可愉快游览 「神户Luminarie 灯光祭」的 3个场所

为了把阪神淡路大地震的教训传承给子孙后代，「神户Luminarie灯光祭」是作为神户的梦想和希望的象征而举办的活动。今年是第29次的活动，往年在每年的12月份举办，今年会期有所变更，将在1月份举办，市内分为三个场所，可在更广泛的范围观看灯光祭。

日期和时间：1月19日（周五）-1月28日（周日）

黄昏 - 21:30

[查看详细内容\(日语\) →](#)



地 点：东游园地



旧外国人居留地



美利坚公园



费用：免费

※美利坚公园的部分会场要收费（预售票500日元，当天票1000日元）。如果发生预售票被大量订购时，有可能无法购买到当日的门票。

群众的声音

能让神戸市的行政手续更加便捷！

神戸市有着各种规定的行政手续。

比如「规定太严格了」，「申请认可所需时间太长」，「申请文件太多」等等，请问您有没有希望行政手续能够变得更加便捷的要求和想法？

神戸市正在征集来自群众的建议，我们会整理来自群众的提案，并进行检讨和修改。

检讨对象：市相关的规定和行政手续。

征集期限：～3月31日（周日）截止

提案方法：通过神戸市主页进行受理（日语）↑



提案示例

- ・「想在农村地区开业时，各种各样的规定让申请办理变得很困难。」
- ・「希望在办理○○手续时也能够电子申请。」

美食之都-神戸 神戸的猪肉

生产「神戸猪肉」这个原创品牌的是神戸市西区的高尾牧场。

最值得一提的是使用特别的「饲料」和「饮用水」进行喂养，这也是猪肉美味的决定因素。

配合的饲料中放入了猪宝宝们爱吃的玉米和面包，饮用水使用从六甲山地地下120米深处抽上来的优质矿泉水。

所以肉质丰厚鲜美，柔软嫩滑，对人体的健康营养无话可说，希望各位不要错过。



在这里可以买到
也可以品尝！
（日语）→



让我们使用「**ここならチャットKOBE** 在这里聊天! **Chat KOBE**」

关于育儿问题您是否有「我不知道要去哪里才能咨询?」、「我很想咨询,但窗口营业时间我不方便去」等的烦恼?针对有这样困难的育儿家庭,为了也能让他们畅所欲言,神戸市开设了家长和孩子都贴心的LINE官方账号「**ここならチャットKOBE**=在这里聊天Chat KOBE」。

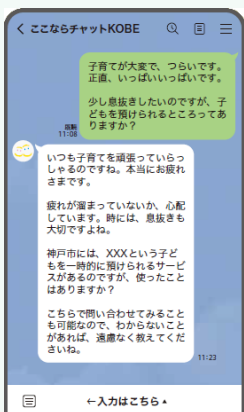
利用对象: 居住在市内的育儿家庭(包括有孕妇的家庭)

服务时间: 周一~周五, 9:00~18:00(节假日除外) ※24小时接受留言

费用: 免费

使用「**ここならチャットKOBE**=在这里聊天Chat KOBE」可以得到以下两个好处:

- ①定期收到有关社区的育儿信息以及对抚养孩子有用的行政服务等。
- ②在养育孩子时遇到任何困难,可以向具有专业资格的社会福祉师或精神保健福祉师进行咨询。



利用LINE
添加好友
(日语) →

